



Organización Internacional del Café
Organizaçao Internacional do Café
Organisation Internationale du Café

ED 1960/05

14 julio 2005
Original: inglés

C

Inscripción en la 2ª Conferencia Mundial del Café (23 al 25 de septiembre) y credenciales para el 94º período de sesiones del Consejo y otras reuniones de la OIC (26 al 29 de septiembre de 2005), en Salvador (Brasil)

1. El Director Ejecutivo saluda atentamente a los Miembros y, en nombre del Presidente de la 2ª Conferencia Mundial del Café, les recuerda que es necesario inscribirse para asistir a la Conferencia y participar en la visita a la zona cafetalera, así como también concertar las oportunas reservas, según a continuación se indica.

Inscripción en la 2ª Conferencia Mundial del Café (23 al 25 de septiembre de 2005)

2. Como se indicó en la convocatoria (documento ED-1954/05), la inscripción para la 2ª Conferencia Mundial del Café debe hacerse, a poder ser, por Internet (www.worldcoffeeconference.com) o transmitiendo por telefax el formulario que acompaña a la convocatoria (y que se reproduce en el Anexo I del presente documento) a *RD Eventos*, que es la entidad organizadora de la conferencia en el Brasil, **no más tarde del 29 de julio de 2005**. Cada delegación tendrá derecho a **dos** plazas gratuitas, y para las plazas adicionales habrá que pagar unos derechos de US\$550. En el documento ICC-93-6 figura el programa provisional y demás información acerca de la Conferencia.

Excursión a cafetales (viernes, 30 de septiembre)

3. Se insta a los Miembros a que reserven a la mayor brevedad posible sus plazas para la visita a zonas cafetaleras de Bahía, con el fin de que los organizadores puedan hacer los preparativos necesarios. Se cargan unos derechos de US\$200 para esa excursión, y las plazas pueden reservarse en Internet o remitiendo por telefax el adjunto formulario a *RD Eventos* en Brasil.

Reservas de hotel y viajes

4. Dada la considerable demanda de alojamiento en hoteles de Salvador en esta época del año y el limitado número de habitaciones reservadas para los delegados de la OIC, se insta a los Miembros a que hagan sus reservas, a la mayor brevedad posible, por Internet o transmitiendo por telefax el formulario adjunto a *RD Eventos* en Brasil. También los pasajes deben reservarse a la mayor brevedad posible, ya que hay mucha demanda de viajes aéreos en rutas al Brasil en septiembre.

Credenciales para las reuniones de la OIC (26 al 29 de septiembre de 2005)

5. De conformidad con lo estipulado en la Regla 3 del Reglamento de la Organización, los Miembros deberán informar por escrito al Director Ejecutivo acerca de la composición de sus delegaciones. Habida cuenta, en especial, de la necesidad de ultimar los preparativos relativos al 94^o período de sesiones del Consejo Internacional del Café y de otras reuniones de la OIC que tendrán lugar del 26 al 29 de septiembre de 2005, se pide a los Miembros que hagan llegar al Director Ejecutivo, **a más tardar el 15 de agosto de 2005**, sus credenciales, con indicación de los participantes designados.

6. Las credenciales deben ser emitidas por escrito por el pertinente Ministerio u organismo del Gobierno de ese país o por un representante de la misión diplomática del Miembro en cuestión en el país en que se encuentra la sede de la Organización o en el que tengan lugar las reuniones. Pueden aceptarse las credenciales que se reciban por fax, pero se ruega a los Miembros que faciliten los originales de las mismas para efectos de archivo una vez concluidas las reuniones.

7. La Secretaría examinará las credenciales de las delegaciones y rendirá informe al Consejo el 29 de septiembre de 2005. Se adjunta en el Anexo II, para información de los Miembros, un modelo de credencial.

FORMULARIO DE INSCRIPCIÓN
(uno por persona)

2ª CONFERENCIA MUNDIAL DEL CAFÉ
(23 – 25 DE SEPTIEMBRE DE 2005)
REUNIONES DE LA OIC (26 – 29 DE SEPTIEMBRE DE 2005)

Envíese a más tardar el 29 de julio de 2005 a:

RD Eventos, Salvador, Brasil

Tel: +55 71 2102 6615/16

Fax: +55 71 2102 6611

E-mail: lea@rdeventos.com.br

Tipo de delegación (marque una casilla):

País Miembro de la OIC Asociación de la JCSP Otro
Organización internacional Observador invitado

Asistiré como miembro de la delegación de (país de la OIC/Asociación)

Nombre Apellidos

Nombre para la tarjeta de identificación

Título o cargo oficial

Organización/empresa

Dirección País

Teléfono Fax

Email Número de pasaporte

Fecha/hora de llegada a Salvador Número de vuelo

Fecha/hora de salida de Salvador Número de vuelo

Inscripción para la Conferencia Mundial del Café.

Miembros de la OIC

Represento a un país Miembro de la OIC y me inscribo para una de las dos plazas gratuitas de mi país **SÍ** **NO**

He confirmado esta inscripción con la persona designada para efectos de enlace en mi país (indique el nombre de esa persona, por favor) **SÍ** **NO**

.....

Inscripción para la 2ª Conferencia Mundial del Café

No miembros de la OIC

(o Miembros que deseen una plaza adicional):

Me inscribo antes del 30 de junio de 2005 (Derechos: US\$450) **SÍ** **NO**

Me inscribo después del 30 de junio de 2005 (Derechos: US\$550) **SÍ** **NO**

Excursión del 30 de septiembre

Deseo reservar una plaza para la excursión del 30 de septiembre de 2005 (costo: US\$200) **SÍ** **NO**

Autobús de transferencia

Deseo reserva en el servicio de autobús de transferencia entre el aeropuerto y el hotel (costo: US\$50) **SÍ** **NO**

Reserva de hotel

Haré mi propia reserva de hotel **SÍ** **NO**

Hagan, por favor, una reserva a mi nombre **SÍ** **NO**

Fecha de llegada

Fecha de salida

Número de noches reservadas

Pestana Bahia – Habitación individual/Habitación doble **Individual** **Doble**

Hotel Mercure – Habitación individual/Habitación doble **Individual** **Doble**

Nota: *Después de la inscripción se le comunicará, para su aprobación, por correo electrónico o fax, el costo total, incluidos impuestos.*

Forma de pago:

Tarjeta de crédito: AMEX/VISA/MC/Otra:

Nombre del titular de la tarjeta

Fecha de expiración

Número de la tarjeta de crédito

Clave de seguridad

Firma

MODELO

**CREDENCIALES QUE HABRÁN DE EMITIRSE
EN PAPEL TIMBRADO DE LA MISIÓN DIPLOMÁTICA O DEL MINISTERIO**

[Fecha]

Sr. Néstor Osorio
Director Ejecutivo
Organización Internacional del Café
22 Berners Street
Londres W1T 3DD

Estimado señor Osorio:

**94º período de sesiones del
Consejo Internacional del Café, Junta Ejecutiva y
otras reuniones de la OIC (26 – 29 septiembre 2005)**

Me complace poner en su conocimiento que (país) estará representado(a) en el 94º período de sesiones del Consejo Internacional del café, Junta Ejecutiva y otras reuniones de la OIC en Salvador, Brasil (26 - 29 septiembre de 2005) por el (los) siguiente(s) delegado(s):

[Nombre] Representante
[Título]
[Organización]

[Nombre] Suplente(s)
[Título]
[Organización]

[Nombre] Asesor(es)
[Título]
[Organización]

Aprovecho esta oportunidad para saludarlo muy atentamente.

[Firma]*
[Nombre]
[Título]

** La firma debe ser la de un representante del pertinente Ministerio u organismo del Gobierno de ese país o por un representante de la misión diplomática del Miembro en cuestión en el país en que se encuentra la sede de la Organización o en el que tengan lugar las reuniones.*